

LEUCOS®
ADORABILI LAMPADE



AELLA LED
design Toso & Massari

AELLA

Design Toso & Massari
1968

AELLA si presenta con un nuovo look:
una sospensione maestosa impreziosita
dalle ultime tecnologie a LED e un
design rigoroso che sembra farla
fluttuare nell'aria.

Aella significa "tornado" e, infatti, il
diffusore in vetro soffiato cristallo dalle
forme morbide ed eleganti pare proprio
materializzarsi da un turbine: da un
punto, nello spazio, prende forma un
suggestivo ed evanescente cono di luce
che diventa fonte di armonia.

In Aella l'innovazione tecnologica del
circuito LED dimmerabile sposa l'arte
millenaria della lavorazione del vetro
soffiato veneziano per ridare vita a un
oggetto di raffinato design e di
intramontabile gusto contemporaneo.

*Aella, here she is in her new look:
a striking pendant enriched with the
latest LED technology and a cutting
edge design that lets her fluctuating in
the air.*

*Aella means tornado, in fact the soft
curves of its glass seem to originate
from a swirl, that shapes an evocative
and evanescent cone of light.*

*A state-of-the-art dimmable LED chip
meets the millenary glassblowing
technique creating an object of elegant
design and timeless contemporary taste.*





AELLA porta il nome di un'amazzone mitologica.
La storica lampada di Leucos con la sua presenza arreda,
racconta e crea eleganti atmosfere di luce.

*AELLA, named after a greek mythology amazon.
This historical Leucos table lamp decorates, narrates
and creates light atmospheres.*

AELLA

Design Toso & Massari

1968



La storica lampada da tavolo AELLA è stata rinnovata ed è ora anche disponibile in versione sospensione con diffusore in vetro soffiato trasparente Ø54 cm, sorgente LED dimmerabile.

The historic AELLA table lamp has been renewed and is now also available as a pendant with diffuser in transparent hand-blown glass Ø54 cm (22"), dimmable LED light source.

AELLA

Design Toso & Massari

2016



The historic AELLA table lamp has been renewed and is now also available as a pendant with diffuser in transparent hand-blown glass Ø54 cm (22"), dimmable LED light source.



AELLA

DESIGN TOSO & MASSARI 1968 - 2016

IT	Lampada da tavolo e a sospensione di grandi dimensioni con diffusore in vetro soffiato trasparente. Struttura in metallo cromato lucido.
EN	Large-scale table and suspension lamp in hand-blown glass. The glass diffuser is clear. Structure is available in polished chrome.
DE	Große Tischleuchte und Hängelampe mit mundgeblasenem Schirm aus Kristallglas. Gestell aus glänzendem, verchromtem Metall.
FR	Lampe de table et de suspension de grandes dimensions en verre soufflé transparent. Armature en métal chromé lucide.
ES	Lámpara de mesa mesa y de suspensión de grandes dimensiones con difusor en vidrio soplado transparente. Soporte en metal cromado lucido.
RU	Настольная лампа с подвеска больших размеров. Рассеиватель из дутого прозрачного стекла. Металлическая структура из хромированного металла.

tipologia type	
nome name	AELLA T 1968
new code/finitura (old code)/finish	0004018 Cristallo (0706001013402) Crystal
sorgente source	1 x max 150W E27
grado di protezione protection index	IP20
certificazioni certification	
classe energetica energy class	A+(led)/D
dimensione dimension	
note	Lampadina 1 x 10W LED RGB/WARMWHITE + TELECOMANDO inclusa included 1 x 10W LED RGB/WARM WHITE bulb + REMOTE CONTROL
anteprima 2017 preview 2017	AELLA T 1968
sorgente source	1 x 17W LED 3000K 2250lm (dimmable)
new code/finitura finish	0004019 Cristallo Crystal
classe energetica	A++

TOSO & MASSARI

DESIGNERS AELLA

Renato Toso nato a Murano e Noti Giovanna Massari nata a Venezia si laureano in Architettura a Venezia e si sposano nel 1968.

Vivono e lavorano a Zero Branco (TV) nell'ambito dell'architettura, dell'arredamento, del restauro e del design.

Particolare legame con Leucos è il frutto della passione per il vetro coltivata e vissuta fin dalla giovinezza nella vetreria paterna (Fratelli Toso), progettando formelle, vetrate, oggetti, lampade e componibili.

Renato Toso (Murano) and Noti Giovanna Massari (Venice) earned the degree in Architecture at Venice University.

They got married in 1968 and currently live and work in Zero Branco (Treviso) in the fields of Architecture, Interior Design, Restoration and Industrial Design.

The special feeling with Leucos is result of their the passion for the glass which originated in the family furnace (Fratelli Toso), designing tiles, walls, art objects, lamps and modular lighting systems.



LEUCOS®

A D O R A B I L I L A M P A D E

LEUCOS srl

via delle industrie 16/B - 30030 Salzano (VE) - Italy
tel. +39 041 5741111 - fax. +39 041 5741321
info@leucos.com - www.leucos.com

LEUCOS USA INC.

11, Mayfield Avenue - 08837 Edison - New Jersey - USA
tel. + (732) 225-0010 - fax. + (732) 225-0250
info@leucosusa.com - www.leucosusa.com